

**Zeitschrift:** Arbido-B : Bulletin  
**Herausgeber:** Vereinigung Schweizerischer Archivare; Verband der Bibliotheken und der Bibliothekarinnen/Bibliothekare der Schweiz; Schweizerische Vereinigung für Dokumentation  
**Band:** 3 (1988)  
**Heft:** 7  
  
**Rubrik:** Stellensuche und Stellenangebote = Offres d'emploi

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Stellensuche und Stellenangebote

### Offres d'emploi

**Bibliothécaire diplômé ABS zurichoïsis (35)**, expérimenté, capable de travailler de manière indépendante ou en équipe, bonnes connaissances de français et d'anglais, **cherche poste dans bibliothèque, archives ou documentation**, cantons de Genève ou de Vaud. Entrée en fonction: tout de suite ou date à convenir. Veuillez adresser vos offres sous chiffre No 1048 à: WANDER AG, ARBIDO à l'attention de Dr. E. Wyss case postale, 3001 Bern

Vielseitige **Diplombibliothekarin** mit guten Französisch- und sehr guten Englischkenntnissen sowie EDV-Erfahrung sucht Stelle (ev. Teilzeitstelle) in der deutschen Schweiz. Vorzugsweise selbständige Tätigkeit in einem wissenschaftlichen Institut oder in einer Dokumentationsstelle. Angebote bitte unter Chiffre Nr. 1047 an: WANDER AG, ARBIDO zHv. Herrn Dr. E. Wyss Postfach, 3001 Bern

Die *Medizinbibliothek im Kantonsspital Basel* sucht zur Ergänzung und Unterstützung des Teams eine/n

#### **MITARBEITER/IN (halbtags)**

Der Stellenantritt kann baldmöglichst erfolgen. Das Aufgabengebiet umfasst abwechslungsreiche bibliothekarische Arbeiten im Bereich der Bibliotheksbenutzung (speziell Publikumsbedienung). In Frage kommen Bewerber/innen, die gerne in einem lebhaften Dienstleistungsbetrieb arbeiten möchten und Freude am Umgang mit Menschen haben. Fremdsprachkenntnisse (Englisch, Französisch) und Bibliothekserfahrung sind wünschenswert. Weitere Auskünfte erteilt Telefon: 061 25 25 25, intern 3291 oder 3295

Wenn Sie sich für diese Halbtagsstelle interessieren, rufen Sie uns bis zum 30. November 1988 an. Wir freuen uns, wenn wir Sie zu einem Gespräch einladen dürfen.



### GYMNASE CANTONAL DU BUGNON

Le Gymnase cantonal du Bugnon, Place de l'Ours, 1005 Lausanne, cherche pour sa bibliothèque, centre de documentation

#### **BIBLIOTHECAIRE (ABS ou EBG)**

- pour un **remplacement** (poste à trois-quarts temps), du 1.12.88 au 31.3.89, remplacement qui pourrait éventuellement déboucher
- sur un **engagement à mi-temps** à partir du 1.4.89.

Pour tous renseignements, prière de s'adresser à Mlle A.-M. Pittet, bibliothécaire, tél. 021 20 56 61.

Offres de service à adresser à M.M. Dubois, directeur du Gymnase du Bugnon, case postale, 1000 Lausanne 4

Die *Medizinbibliothek im Kantonsspital Basel* sucht zur Ergänzung und Unterstützung des Teams eine/n

#### **wissenschaftliche/n MITARBEITER/IN**

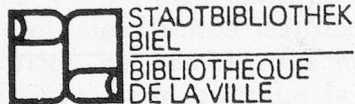
Der Stellenantritt kann baldmöglichst erfolgen. Die Anstellung ist auf die Dauer von 2 Jahren befristet.

Das Aufgabengebiet umfasst interessante und abwechslungsreiche Arbeiten im Zusammenhang mit dem Einsatz neuer Bibliotheks-Medien (Online-Datenbanken, CD-ROM usw.). In Frage kommen Bewerber/innen mit Hochschulabschluss, wenn möglich in biomedizinischer Fachrichtung, die sich über Kenntnisse im Bereich Informatik und PC-Anwendung ausweisen können und die Freude an der Beratung und Information von Bibliotheksbenutzern haben.

Auskunft erteilt Telefon 061 25 25 25 intern 3291 oder 3295

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen, die Sie bitte bis zum 30. November 1988 richten an:

Universitätsbibliothek, Direktion, Schönbeinstrasse 18-20, 4056 Basel



STADTBIBLIOTHEK  
BIEL  
BIBLIOTHEQUE  
DE LA VILLE

Wir suchen für unsere zweisprachige,  
mittelgrosse Studien- und Bildungsbibliothek

**BIBLIOTHEKAR oder BIBLIOTHEKARIN  
VSB / EBG**

als Leiter(in) der wissenschaftlichen  
Abteilung und Stellverteter(in) des  
Direktors

Der wissenschaftlichen Abteilung ist die  
Bestandespflege im Sachbuchbereich,  
die Führung der Kataloge, der Lesesaal  
und der interbibliothekarische Leihver-  
kehr zugeordnet.

Als Stellverteter(in) des Direktors hat  
sich der (die) Stelleninhaber(in) mit  
allen Aspekten einer Bibliothek mit  
mehreren Abteilungen und regem  
Ausleihebetrieb in führender Funktion  
auseinanderzusetzen.

Die Stadtbibliothek Biel steht vor grossen  
Aufgaben, u. a. der Ablösung der EDV  
unterstützten Buchausleihe durch ein  
integriertes Bibliothekssystem.

Wenn Sie glauben, für diese Position  
über genügend Erfahrungen, Füh-  
rungsqualitäten und das notwendige  
bibliothekarische Fachwissen zu ver-  
fügen, würden wir uns über eine erste  
Kontaktnahme zwecks Fragenbeantwor-  
tung oder über Ihre Bewerbung freuen.

Direktion der Stadtbibliothek Biel,  
Kontrollstrasse 26, 2502 Biel,  
Tel. 032 22 27 61



STADTBIBLIOTHEK  
BIEL  
BIBLIOTHEQUE  
DE LA VILLE

Notre bibliothèque d'études et de cul-  
ture générale, bilingue, de moyenne  
importance, met au concours  
le poste de

**BIBLIOTHECAIRE ABS/EBG**

responsable de la section scientifique  
et remplaçant/e du directeur

Font partie des tâches de cette section:  
mise à jour et acquisitions du fonds des  
documentaires ainsi que celui de la  
salle de lecture, tenue des catalogues  
et le prêt interbibliothèque.

En tant que remplaçant/e du directeur,  
ce/cette bibliothécaire devra s'intéres-  
ser à tous les aspects d'une bibliothè-  
que comprenant diverses sections et  
dans laquelle le service de prêt est  
très important.

La Bibliothèque de la Ville de Bienne  
est à la veille de grands changements,  
notamment celui du remplacement du  
prêt assisté par TED par un système  
de bibliothèque intégré.

Si vous pensez disposer des qualités,  
de l'expérience et de la qualification  
professionnelle nécessaires, nous  
nous ferons un plaisir de répondre  
aux questions que vous souhaiteriez  
nous poser, voire celui d'examiner  
votre candidature.

Direction de la Bibliothèque de la  
Ville, 26, rue du Contrôle,  
2502 Bienne, tél. 032 22 27 61



Institut suisse de droit comparé  
 Schweizerisches Institut für Rechtsvergleichung  
 Istituto svizzero di diritto comparato  
 Swiss Institute of Comparative Law

cherche:

### BIBLIOTHECAIRE

Poste à plein temps ou à temps partiel

Exigences:

- diplôme ABS ou EBG (formation de libraire expérimenté/e acceptée)
- connaissances des langues:
  - . français ou allemand, avec excellente connaissance de l'autre langue
  - . anglais
  - . d'autres langues encore seraient un atout
- bonnes connaissances du système SIBIL
- sens de l'organisation et de la précision

**Entrée en fonction:**

tout de suite ou à convenir

Offres de service avec curriculum vitae et copies de certificats doivent être adressées

**jusqu'au 30 novembre 1988**  
à

Institut suisse de droit comparé  
 Chef de la Bibliothèque  
 Dorigny

1015 Lausanne

sucht:

### BIBLIOTHEKAR/IN

Voll- oder Teilzeitstelle

Wir erwarten:

- VSB- oder EBG-Diplom (Ausbildung als Buchhändler/in mit guter Erfahrung auch annehmbar)
- Sprachen:
  - . Französisch oder Deutsch, mit ausgezeichneten Kenntnissen der anderen Sprache
  - . Englisch
  - . Möglichst auch andere Sprachen
- Gute Kenntnisse des Bibliothekssystems SIBIL
- Organisationstalent und Genauigkeit

**Stellenantritt:**

sofort oder nach Vereinbarung

Bewerbungen mit Lebenslauf und Zeugnissen

**(Anmeldefrist ist der 30. November 1988)**  
zu richten an:

Schweizerisches Institut für Rechtsvergleichung  
 Leiter der Bibliothek  
 Dorigny

1015 Lausanne

cerca:

### BIBLIOTECARIO/A

Impiego a tempo pieno o tempo parziale

Esigenze:

- Diploma ABS o EBG (formazione di libraio/a sperimentato/a accettata)
- Lingue:
  - . francese o tedesco, con eccellente conoscenza dell'altra lingua
  - . inglese
  - . altre lingue sarebbero un vantaggio
- buona conoscenza del sistema SIBIL
- senso dell'organizzazione e della precisione

**Entrata in servizio:**

subito o a convenire

Le offerte, accompagnate di un curriculum vitae e di copie de certificati, devono essere mandate **fino al 30 Novembre 1988**  
a

Istituti svizzero di diritto comparato  
 Capo della Biblioteca  
 Dorigny

1015 Lausanne



Die Hauptbibliothek sucht für die Einkaufsadministration der Sektion Erwerbung (mittlerer Bibliotheksdienst) zu baldigem Eintritt eine(n)

### MITARBEITER(IN)

Teilzeitstelle (21 Wochenstunden),  
die später in eine Vollzeitstelle (42 Stunden)  
umgewandelt werden kann

Die Arbeit in kleinem Team ist vielseitig und umfasst sämtliche bibliothekarischen Arbeiten innerhalb der Kaufvorbereitung und -kontrolle (teilweise Arbeit am Bildschirm).

**Erforderlich sind:**

- Diplom als Bibliothekar(in) oder Buchhändler(in) oder Mittelschulabschluss bzw. gleichwertige Ausbildung
- Gute Fremdsprachenkenntnisse (namentlich Englisch)
- Genauigkeit und Zuverlässigkeit
- Interesse an abwechslungsreicher Arbeit
- Erwünscht ist ferner Erfahrung in EDV-Anwendung

Nähere Auskunft erteilt Tel. 01 256 2134 oder 256 2674.

Interessent(inn)en sind gebeten, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an die folgende Adresse zu richten:

Direktion der ETH-Bibliothek (Kennwort EKA), Rämistrasse 101, 8092 Zürich



**Schweizerische Mobiliar**  
Versicherungsgesellschaft

LE DEPARTEMENT DE LA  
PREVOYANCE SOCIALE ET DES  
ASSURANCES DU CANTON DE VAUD

a mis en place un petit centre de documentation. Pour gérer et consolider l'ensemble des **prestations bibliothéconomiques** et développer de nouvelles prestations (banques de données externes, collaboration avec d'autres centres, etc.), nous cherchons

**un(e) bibliothécaire professionnel(le) expérimenté(e)**

dynamique et polyvalent(e), ayant de la rigueur et un sens aigu des responsabilités et du service aux utilisateurs. Une formation dans les sciences sociales et une expérience de recherche pourraient être des avantages appréciables.

Entrée: immédiatement ou à convenir.

Adresser offres manuscrites complètes et détaillées au

**Secrétariat général du DPSA**  
**Bâtiment administratif de la**  
**Pontaise**  
**1014 Lausanne**

Tél. 021 44 51 11, Mme Reck

Les personnes désireuses de travailler temporairement même à temps partiel et libres immédiatement sont également invitées à postuler.

**C.G. JUNG-INSTITUT**  
**ZÜRICH**

sucht infolge altersbedingtem Rücktritt der bisherigen Stelleninhaberin

auf ca. 1. März 1989

**BIBLIOTHEKARIN/BIBLIOTHEKAR**

für ca. 4 Tage pro Woche

**Aufgabenbereich:**

selbständige Führung der Studienbibliothek des Instituts (ca. 11'000 Bände, mehrheitlich fremdsprachig), und gelegentliche Mitarbeit in angrenzenden Aufgabenbereichen (Bildarchiv, Videosammlung, Buchhandlung, allgemeine Veranstaltungen), mit Unterstützung einer Teilzeit-Kollegin.

**Anforderungen:**

VSB-Diplom oder gleichwertige Ausbildung, sehr gute Englischkenntnisse (weitere Fremdsprachen von Vorteil), Erfahrung in praktischer Bibliotheksarbeit, Organisationstalent, Freude am Kontakt (persönlich und schriftlich) mit Studierenden und Benützern aus aller Welt, Teamfähigkeit.

**Auskünfte:**

über diese Stelle erteilt gerne die bisherige Stelleninhaberin Frau Verena Maag, Tel. 01 910 53 23 (Mo, Mi, Do).

**Bewerbungen** mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an unseren Präsidenten, Dr. med. H. Barz, C.G. Jung-Institut, Hornweg 28, 8700 Küsnacht/ZH



# Schweizerische Mobiliar

Versicherungsgesellschaft

## BIBLIOTHEKAR/BIBLIOTHEKARIN

Für die selbständige Erledigung der vielfältigen Aufgaben unserer versicherungswirtschaftlichen Fachbibliothek suchen wir einen Bibliothekar oder eine Bibliothekarin. Dieser Aufgabenbereich umfasst zudem den Ausbau der Bibliothek mittels EDV.

Wir erwarten bibliothekarische Praxis und eine gute Allgemeinbildung. VSB-Ausbildung oder eine Buchhändlerlehre sowie EDV-Erfahrung sind von Vorteil. Bewerbern und Bewerberinnen deutscher oder französischer Muttersprache, mit sehr guten Kenntnissen der andern Sprache, geben wir gerne weitere Auskünfte (Tel. 031 63 70 63, Frl. Prato).

Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung an die Abteilung Personalwesen.

Schweizerische Mobiliar  
Versicherungsgesellschaft,  
Abteilung Personalwesen,  
Bundesgasse 35  
3001 Bern

## Psychologisches Institut der Universität Zürich

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

### BIBLIOTHEKAR/IN - 50 %

(mit VSB-Diplom oder gleichwertiger Ausbildung)

Die Bibliothek umfasst gegenwärtig 26'000 Bände und etwa 200 laufende Zeitschriften. Zu Ihrem Aufgabenkreis gehören:

- Bearbeitung der Buch- und Zeitschriftenbestellungen
- Katalogisieren und Einordnen der Bücher
- Ausleiheverkehr, Beratung und Kontrolle
- Kontakte zu anderen Bibliotheken, Buchhandlungen und Buchbinderei

Die Besoldung richtet sich nach kantonalem Reglement (BVO).

Sie sollten für diese Stelle Freude an Büchern und am Umgang mit Menschen haben, Ordnungssinn mitbringen und gerne selbständig arbeiten. Da der Bibliotheksbetrieb derzeit auf EDV umgestellt wird, sind Vorkenntnisse auf diesem Gebiet erwünscht.

Schicken Sie bitte umgehend Ihre handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Salärvorstellungen an das Psychologische Institut  
Attenhoferstrasse 9  
8032 Zürich



L'INSTITUT D'ETUDES SOCIALES  
DE GENEVE

cherche pour l'Ecole de Bibliothécaires  
**UN(E) RESPONSABLE DE FORMATION**  
à temps complet

pour compléter son équipe pédagogique et collaborer à la gestion de l'école.

**Qualifications demandées:**

- formation de bibliothécaire
- formation universitaire souhaitée
- aptitudes pédagogiques et intérêt pour l'enseignement
- expérience professionnelle en bibliothéconomie
- compétence particulière en analyse documentaire
- connaissance du milieu professionnel pour collaborer à la gestion des stages

Entrée en fonction à convenir, mais au plus tard le 1er mai 89. Nationalité suisse ou permis C.

Obligation de domicile dans le canton de Genève.

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, **avant le 20 novembre 1988**, à la Direction de l'Ecole de bibliothécaires, 28 rue Prévost-Martin, Case postale, 1211 Genève 4

Die Generaldirektion PTT sucht am Hauptsitz in Bern für ihre Bibliothek und Dokumentation einen



**BIBLIOTHEKAR / DOKUMENTALISTEN**

mit einschlägiger Berufserfahrung.

**Aufgaben:**

Dienstleistungsorientiertes, kostenbewusstes sowie fachgerechtes Erkennen, Bewerten, Verarbeiten und Anbieten neuester, aber auch historischer dokumentarischer Information. Verantwortlich für den optimalen Mitteleinsatz auf einem Teilgebiet.

**Anforderungen:**

Gute Allgemeinbildung sowie gute Sprachkenntnisse (deutsch, französisch, englisch); initiatives, kundenbezogenes und entscheidungsfreudiges Arbeiten; Teamgeist; bereit, sich in ein EDV-unterstütztes System einzuarbeiten.

Auskünfte erhalten Sie bei Herrn Walter Bruderer, Tel. 031 62 27 49. Ihre schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto senden Sie unter Ref. Nr. 344/BID/6.1 an die Generaldirektion PTT, Personaldienste, 3030 Bern





LE CENTRE HOSPITALIER  
UNIVERSITAIRE VAUDOIS

cherche à engager pour la Bibliothèque et Centre de documentation de la  
Faculté de médecine

**UN(E) BIBLIOTHECAIRE**

(à plein temps)

**Conditions:**

- diplôme EBG, ABS, ADBS ou formation équivalente
- de langue maternelle française, ainsi que de bonnes connaissances de l'anglais

**Domaines d'activité:**

- catalogage (50% du temps)
- assistance aux lecteurs (utilisation des outils de travail traditionnels imprimés ou de gestion informatisée, etc...) (environ 30% du temps)
- participation aux travaux généraux de la bibliothèque (environ 20%)

**Date d'entrée:**

- tout de suite ou à convenir

**Rémunération:**

- selon le barème des fonctions publiques cantonales

**Renseignements:**

Mme F. Khenoune, tél. 021 41 43 87

Les offres détaillées sont à adresser au **Bureau de gestion du personnel, CHUV, 1011 Lausanne -- (réf. JU)**



CONCORSO PER L'ASSUNZIONE DI UN(A)  
BIBLIOTECARIO(A) PRESSO LA BIBLIOTECA  
"SALITA DEI FRATI" DI LUGANO

**Funzione:**

bibliotecario a tempo pieno (42 ore settimanali), responsabile della Biblioteca "Salita dei Frati" di Lugano.

**Requisiti:**

licenza universitaria o laurea in materie storico-letterarie e/o diploma di bibliotecario ABS (o formazione equivalente); preferibilmente esperienza di lavoro in biblioteche.

**Retribuzione:**

stipendio iniziale di fr. 46'061 annui lordi (o da convenire a seconda del titolo di studio).

**Inizio dell'attività:**

da convenire.

**Scadenza:**

il concorso è aperto fino alle ore 18.00 di venerdì 25 novembre 1988.

La domanda di partecipazione va indirizzata a:  
*Comitato dell'Associazione "Biblioteca Salita dei Frati", Salita dei Frati 4, 6900 Lugano*

e deve essere corredata dai seguenti documenti:

curriculum vitae, titoli di studio, attestazioni di eventuali attività svolte presso biblioteche.